

## Règles Vibrantes Oscillantes

## Régua Vibratórias Oscilantes



**QZ**

### REGLES VIBRANTES OSCILLANTES RÉGUA VIBRATÓRIAS OSCILANTES

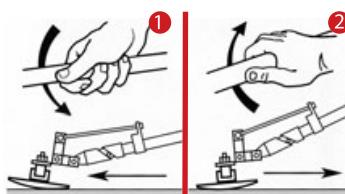
#### CARACTERISTIQUES TECHNIQUES • FICHA TÉCNICA

MODELE MODELO	Moteur Motor	Cylindrée cc Cilindrada cc	Carburant Fuel	Réservoir l Capacidade depósito l	Fréquence Tours/min. Frequência r.p.m.	F. Centrifuge N F. Centrífuga N	Longueur m Comprimento m	Poids kg Peso Kg	Puissance Maxi W Potência Máx W
QZ E	Vibrleur Externe 1~230V Vibrador Externo 1~230V	-	-	-	3.000	700	2 - 4	17,5 - 27,5	100
QZ E TURBO 230V	Monophasé Électrique 230V Eléctrico monofásico 230V	-	-	-	12.000	1.300	2 - 4	17 - 27	500
QZ E TURBO 115V	Monophasé Électrique 115V Eléctrico monofásico 115V	-	-	-	12.000	1.300	2 - 4	17 - 27	500
QZ R	ROBIN EH025 4t	24,5	Essence sans Plomb Gasolina sem Chumbo	0,5	Jusqu'à/até 9.000	1.500	2 - 4	17 - 27	-
QZ H	HONDA GX25 4t	25	Essence sans Plomb Gasolina sem Chumbo	0,5	Jusqu'à/até 9.000	1.500	2 - 4	17 - 27	-



Profil conçu spécialement pour lisser le béton par un mouvement d'avant vers l'arrière.  
La planéité et la finition obtenue rendent dans la plupart des cas non nécessaire le talochage postérieur.

Perfil curvo, especialmente desenhado para empurrar e arrastar o betão.  
A perfeição do acabamento torna desnecessário o uso posterior da talocha.



1. Son mécanisme, permet par le biais d'une simple rotation de manche vers la droite de relever l'extrémité avant du profil et ainsi lisser en évitant l'effet "dunes".  
2. À l'inverse, la rotation du manche vers la gauche permet de relever l'extrémité arrière du profil pour lisser le béton dans le sens inverse.

1. O seu mecanismo permite, mediante um simples rodar da pega para adireita, a oscilação do perfil estendedor até conseguir a inclinação adequada e produzir um arrasto para diante.  
2. Alternativamente, mediante rodar à esquerda, o perfil volta a oscilar e permite o arrasto no sentido contrario.



Motorisations disponibles en thermique 4 temps, ainsi qu'en électrique mono, afin de s'adapter à la plupart des besoins du marché.

Régulas disponíveis com vários tipos de motor, eléctricos e de combustão interna, que se adaptam a todas as necessidades.



#### AVANTAGES ENAR • VANTAGENS ENAR

**COMMODITÉ** confort d'utilisation grâce à une meilleure isolation des vibrations  
**CHOIX** plusieurs motorisations disponibles et longueurs de profil

**ACCESSIBILITE** sur toute la surface à traiter

**ERGONOMIE** position de travail idéale pour l'opérateur

**RENDEMENT** traitement de la surface par un mouvement d'avant vers l'arrière

**COMODIDADE** isolamento da vibração adequado ao operador  
**VERSATILIDADE** fabricadas com diversos tipos de motor

**ACESSIBILIDADE** até ao limite da pavimentação

**ERGONOMIA** posição cómoda do operador

**RENDIMENTO** trabalho e ambos os sentidos

